#### FAQ (English below)

## Quanti e quali sono i CREO-LAB?

I CREO-LAB sono quattro:

- CREO-LAB Salute (in lingua italiana) (cod. 165021) erogato in lingua italiana. Titolare del corso: Prof.ssa Mara Bergamaschi.
- CREO-LAB Sustainability (in lingua inglese) (cod. 179010 ENG) erogato in lingua inglese.
  - Titolare del corso: Prof.ssa Silvana Signori.
- CREO-LAB Tecnologie digitali e intelligenza artificiale (in lingua italiana) (cod, 38110) erogato in lingua italiana.
  - Titolare del corso: Prof. Antonio Ferramosca.
- CREO-LAB Tourism and creative industries (in lingua inglese) (cod. 44167 ENG) erogato in lingua inglese.
  - Titolare del corso: Prof.ssa Federica Burini.

Per le informazioni di contenuto consultare i syllabi di ciascun corso, che trovate al link: <a href="https://cyfe.unibg.it/it/node/14">https://cyfe.unibg.it/it/node/14</a>

#### CREO-LAB dà diritto a 6 CFU?

CREO-LAB permette di ottenere fino a 6 CFU da inserire nel proprio piano di studi in accordo con le deliberazioni dei rispettivi Corsi di Studio o dei Consigli di Dipartimento. Accertati di poter inserire l'insegnamento nel tuo piano di studi.

### Come inserisco il CREO-LAB nel mio piano di studi?

Sarà possibile inserire nel proprio piano di studi il CREO-LAB per il quale si è stati selezioni tramite lo Sportello Studenti.

La presentazione dei piani di studio per l'anno accademico 2025-2026 dovrà essere effettuata nei seguenti periodi:

- Dal 15 ottobre al 17 novembre 2025 per gli iscritti in corso ai corsi di laurea, laurea magistrale a ciclo unico e per gli iscritti al 2° anno in corso dei corsi di laurea magistrale;
- Dal 29 ottobre al 21 novembre 2025 per gli iscritti al 1° anno dei corsi di laurea magistrale (compresi gli studenti pre-immatricolati "con riserva").

Per maggiori info consulta il sitoweb:

#### https://www.unibg.it/studiare/frequentare/piani-studio

Gli esiti della selezione ai CREO-LAB saranno pubblicati prima della scadenza per la presentazione dei piani di studio. Si consiglia pertanto di attendere la pubblicazione dei risultati prima di procedere con l'invio del proprio piano.

Nel caso in cui il piano di studi sia già stato presentato o nel portale online non compaiono i CREO-LAB, sarà comunque possibile effettuare l'inserimento presentando una richiesta formale alla Segreteria Studenti, utilizzando il modulo al seguente link: <a href="https://www.unibg.it/sites/default/files/media/documents/2024-07-31/application\_to\_the\_committee\_aggiornato\_edit.pdf">https://www.unibg.it/sites/default/files/media/documents/2024-07-31/application\_to\_the\_committee\_aggiornato\_edit.pdf</a>

Nel modulo è importante indicare con precisioni:

- Il tipo di modifica richiesta.
- Il nome, codice e nome del docente titolare del corso da sostituire.
- Il nome, codice e nome del docente titolare del corso CREO-LAB che si desidera inserire.

#### Quanto dura?

La durata complessiva del percorso è di 48 ore, comprensive di tutte le attività, erogate nelle diverse modalità (presenza, materiale didattico registrato, lavoro di gruppo, ecc.), e delle sessioni di tutoring e mentoring per la validazione dei progetti.

#### Quando inizia e quando finisce?

Ciascun CREO-LAB inizierà con l'inizio del secondo semestre dell'anno accademico corrente. Ogni CREO-LAB indicherà la/e sede/i e le modalità con le quali si svolgeranno le diverse attività che, di preferenza, si terranno nella giornata di venerdì e il sabato mattina.

#### Le lezioni sono a frequenza obbligatoria?

Per ricevere i 6 CFU e partecipare alla presentazione finale si deve sostenere almeno il 75% del monte ore.

#### Dove si terrà?

I CREO-LAB si terranno in presenza, nei campus UniBg. La/e sede/i e le modalità di frequenza verranno comunicate successivamente.

## Posso partecipare senza un'idea imprenditoriale?

Sì, non è necessario avere già un'idea imprenditoriale per partecipare.

#### Quando scade il bando?

Le iscrizioni chiudono giovedì 10 Novembre alle ore 12:00.

#### Chi si può candidare?

Possono candidarsi per partecipare ai CREO-LAB tutti gli studenti e le studentesse dell'Università degli studi di Bergamo iscritti ad un corso di laurea magistrale o iscritti all'ultimo biennio delle lauree a ciclo unico, inclusi gli studenti internazionali.

## Cosa serve per candidarsi?

I documenti richiesti per candidarsi sono

- il Curriculum Vitae et Studiorum redatto in lingua italiana o inglese e firmato dal/la candidato/a da caricare nell'apposito campo del modulo online.
- Una copia del Libretto Digitale, che riassume la carriera accademica, gli esami sostenuti e le votazioni da caricare nell'apposito campo del modulo online.
- una Dichiarazione di interesse (lunghezza massima 400 parole, redatta in lingua italiana o inglese), che spieghi le motivazioni e le aspettative legate alla partecipazione a CREO-LAB firmata dal/la candidato/a da inserire nell'apposito campo del modulo online.
- un Documento di identità in corso di validità da caricare nell'apposito campo del modulo online.

E' possibile avere una traduzione in inglese del bando e dei documenti allegati? Certamente, contattaci alla mail <u>creo@unibg.it</u>

# Sono iscritto/a ad un corso di laurea in lingua inglese, è possibile inserire nel piano di studi un CREO-LAB erogato in lingua italiana?

In merito a questo aspetto, il CCS (Consiglio Corso di Studio) decide in base alla coerenza dell'attività in questione con il percorso formativo dello studente o della studentessa.

Qualora la domanda venisse accettata ma non fosse possibile accedere al corso di interesse (prima scelta) sarebbe possibile rinunciare?

Sì, è possibile rinunciare.

Per gli studenti lavoratori, essendo un'attività con frequenza obbligatoria al 75% sarebbe possibile usufruire dei permessi studio come giustificativo di assenza in azienda?

Sì, è possibile usufruire dei permessi studi nel caso di studenti-lavoratori.

\_\_\_\_\_\_

## FAQ (in English)

### How many and what are CREO-LABs?

There are four CREO-LABS:

CREO-LAB Salute (in Italian) (code 16021) delivered in Italian.
Course instructor: Prof. Mara Bergamaschi.

- CREO-LAB Sustainability (in English) (code 179010 ENG) provided in English. Course instructor: Prof. Silvana Signori.
- CREO-LAB Digital technologies and artificial intelligence (in Italian) (code, 38110) provided in Italian.
  - Course instructor: Prof. Antonio Ferramosca.
- CREO-LAB Tourism and creative industries (in English) (code 44167 ENG) provided in English.

Course instructor: Prof. Federica Burini.

For content information, consult the syllabi of each course, which you can find at the https://cyfe.unibg.it/it/node/14

#### Does CREO-LAB give the right to 6 credits?

CREO-LAB allows you to earn up to 6 ECTS credits to be included in your study plan, in accordance with the resolutions of your Degree Programme or Department Council. Make sure you are eligible to include the course in your study plan.

#### How can I include the CREO-LAB in my study plan?

You can add the CREO-LAB for which you have been selected to your study plan through the Student Desk (Sportello Studenti). The submission of study plans for the 2025–2026 academic year must take place during the following periods:

- From October 15 to November 17, 2025 for students enrolled on track in Bachelor's, Single-Cycle Master's, and second-year Master's degree programmes;
- From October 29 to November 21, 2025 for students enrolled in the *first year* of Master's degree programmes (including provisionally pre-enrolled students "with reservation").

For more information, please visit the website:

https://www.unibg.it/studiare/frequentare/piani-studio

The results of the CREO-LAB selection process will be published before the study plan submission deadline. Therefore, we strongly recommend waiting for the publication of the results before submitting your study plan.

If your study plan has already been submitted, or if the CREO-LAB courses do not appear on the online platform, it will still be possible to include them by submitting a formal request to the Student Administration Office, using the form available at the following link:

In the form, please make sure to specify clearly:

- The type of modification requested;
- The name, code, and instructor of the course to be replaced;
- The name, code, and instructor of the CREO-LAB course you wish to add.

#### How long does it last?

The overall duration of the course is 48 hours, including all activities, delivered in different ways (presence, recorded teaching material, group work, etc.), and tutoring and mentoring sessions for the validation of the projects.

#### When does it start and when does it end?

Each CREO-LAB will begin at the beginning of the second semester of the current academic year. Each CREO-LAB will indicate the location(s) and the methods with which the various activities will be carried out which, preferably, will be held on Friday afternoon and Saturday morning.

#### Are the lessons compulsory?

To receive the 6 credits and participate in the final presentation you must complete at least 75% of the total hours.

#### Where will the classes be held?

The CREO-LABs will be held in person, on the UniBg campuses. The venue(s) and attendance methods will be communicated later.

#### Can I participate without a business idea?

Yes, it is not necessary to already have a business idea to participate.

#### When is the deadline for the application?

Registration closes on the 10th November at 12 pm.

#### Who can apply?

All students of the University of Bergamo enrolled in a master's degree course or enrolled in the last two years of single-cycle degrees, including international students, can apply to participate in the CREO-LAB.

#### What do you need to apply?

The documents required to apply are:

- Curriculum Vitae et Studiorum in the European format (available HERE), written in Italian or English and signed by the applicant (to be uploaded in the designated field of the online form).
- A copy of the Digital Transcript, summarising the academic career, completed exams and grades (to be uploaded in the designated field of the online form).
- A Statement of Interest (maximum length: 400 words, written in Italian or English), explaining the motivations and expectations related to participation in CREO-LAB (to be entered in the designated field of the online form).
- A valid identity document (to be uploaded in the designated field of the online form).

## Is it possible to have an English translation of the notice and the attached documents?

Of course, contact us at <a href="mailto:creo@unibg.it">creo@unibg.it</a>

## I am enrolled in a degree course taught in English. Is it possible to include a CREO-LAB taught in Italian in the study plan?

Regarding this aspect, the CCS (Course of Study Council) decides based on the consistency of the activity in question with the student's educational path.

If my application is accepted, but I am unable to enroll in my first choice course, is

## it possible to withdraw?

Yes, it is possible to withdraw.

Is it possible to use study leave as a justification for absence from the company in the case of working students, since it is an activity with a 75% attendance requirement?

Yes, it is possible to use study leave in the case of working students.